

[Text]

not have any opening statement. I will leave that for the Minister next week if he so wishes.

Accompanying me today are: Mr. Faulkner, Assistant Deputy Minister, Northern Affairs Program; Mr. Brian Veinot, Assistant Deputy Minister, Finance and Professional Services; Mr. Donald Goodwin, Assistant Deputy Minister, Indian and Inuit Affairs Program; and Mr. John Rayner, Executive Director General, Indian and Inuit Affairs Program. Mr. Chairman, I will introduce those witnesses at this time and will introduce new witnesses as need be.

The Chairman: Thank you very much.

We will go now to questions and comments. I will call on Mr. Penner to open.

Mr. Penner: Let me begin by congratulating you, Mr. Chairman, on being elected to the chairmanship of the Standing Committee on Indian Affairs and Northern Development. With that congratulation I want to couple an apology that I was unable to be here for the organizational meeting that elected you chairman. Had I been here I would have been delighted to be the seconder of the motion for you to assume the Chair of this committee. I say that because you have been associated with the committee for many years; your record as a serving member is an outstanding one. I think the committee has already a reputation for effectiveness, and I know that we are going to continue and build on that record and perhaps even enhance the reputation of effectiveness we had in the past.

On the supplementary estimates, I would like to begin with the Northern Oil and Gas Action Program, votes 20b and 30b. There is a \$4.614 million supplementary estimate there. I want to get from the officials some clarification of where we are going with the program. This program, which came into effect in 1984 with an allocation of some \$130 million over a seven-year period, had approved for this fiscal year just a little more than \$72 million; that is, for 1984-85. So I want to know what the need is for the \$4.6 million. Is this in addition to the \$72 million, or how does it fit in with the approval of Treasury Board of the \$72.2 million for this fiscal year?

While that question is being answered, the officials might also lead us by the hand into the future and give some indication of what is going to happen in 1985-86 with the announcement by the President of the Treasury Board that \$8 million is going to be cut from Northern Oil and Gas. You can see the confusion, Mr. Chairman, that if more is needed this year and there is going to be a cut next year, what will happen to this particular northern oil and gas action program?

[Translation]

liminaire. Je laisse au ministre le soin d'en faire une la semaine prochaine s'il le désire.

Je suis accompagné aujourd'hui de MM. Faulkner, sous-ministre adjoint, Programme des affaires du Nord; Brian Veinot, sous-ministre adjoint, Finances et services professionnels; Donald Goodwin, sous-ministre adjoint, Programme des affaires indiennes et inuit; et John Rayner, directeur général délégué, Programme des affaires indiennes et inuit. Monsieur le président, je vous présente ces témoins et je présenterai les autres au besoin.

Le président: Je vous remercie beaucoup.

Nous allons donc passer immédiatement aux questions et remarques. Je donne d'abord la parole à M. Penner.

M. Penner: Permettez-moi tout d'abord de vous féliciter, monsieur le président, de votre élection à la présidence du Comité permanent des affaires indiennes et du Nord canadien. En même temps, je m'excuse de n'avoir pu être présent lors de la séance d'organisation où l'on vous a élu président. Si j'y avais assisté, j'aurais été ravi d'appuyer la motion vous portant à la présidence de ce comité. Je souligne ce fait car vous avez fait partie de ce comité pendant de nombreuses années, et vous y avez accompli un travail remarquable. Je crois que le Comité a déjà une réputation d'efficacité, et je sais que nous allons continuer sur la même lancée et peut-être même à améliorer la réputation d'efficacité que nous avons acquise par le passé.

Au sujet du budget supplémentaire, je voudrais commencer par le programme d'initiatives pétrolières et gazières dans le Nord, les crédits 20b et 30b. Nous avons un budget supplémentaire à ce chapitre de 4.614 millions de dollars. J'aimerais que les hauts fonctionnaires nous donnent quelques précisions afin que nous sachions où ce programme va nous amener. Le programme a été mis en oeuvre en 1984 avec un budget de quelque 130 millions de dollars pour une période de sept ans. On avait approuvé un peu plus de 72 millions de dollars pour l'année financière actuelle, autrement dit pour l'année 1984-1985. Je me demande donc à quoi serviront les 4.6 millions de dollars. S'agit-il d'une somme qui s'ajoute aux 72 millions de dollars, ou est-ce que ça s'inscrit dans l'autorisation du Conseil du trésor concernant les 72.2 millions de dollars pour l'année financière en cours?

Pendant qu'on répond à cette question, les hauts fonctionnaires pourraient peut-être éclairer ma lanterne quant à l'avenir du programme et me donner une idée de ce qui va se produire en 1985-1986 puisque le président du Conseil du trésor a annoncé que 8 millions de dollars seront retranchés du programme d'initiatives pétrolières et gazières dans le Nord. Vous voyez la confusion, monsieur le président, si des crédits supplémentaires sont nécessaires cette année alors qu'on va opérer des coupures l'année prochaine, que va-t-il advenir de ce programme en particulier?

• 1550

The Chairman: Mr. Faulkner.

Le président: Monsieur Faulkner.